

764



OFFICE OF THE CUSTODIAN  
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

## PERSONAL INFORMATION

NAME: INOUE, Otohichi.HOME ADDRESS: 409 Alexander St., Vancouver, B.C.REGISTRATION NUMBER 02758 SEX: Male AGE: 51OCCUPATION: Shinglemill Worker.

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: M. Ebisuzaki,  
W. MacKinnon, Third Lake, Stillwater, B.C.MARRIED? Yes. Widower.NAME OF WIFE OR HUSBAND: NoneADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: NoneNAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Mary (F)ADDRESS OF CHILDREN: c/o Mr. S. Urano, R.R. #3, Port Mann,  
New Westminster, B. C.AGE OF CHILDREN: 15 years.

## STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: None2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None4. TAXES (Amount and where payable) None5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) None6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) None



7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: None
8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: None
9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN None

**STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED**

1. LOCATION AND DESCRIPTION: None
2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: None
3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: None
4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None
5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) None
6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: None

**STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:**

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:
- Shingle bolt cutting tools, --located at Stillwater,  
Third Lake, at M. Ebisuzaki Camp--left in the woods.  
as per list attached
2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS None
3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY None



(Personal Property of INOUE, Otohichi, Reg. No. 02758)

Carpenter tools	20.00
1 Hand saw	3.00
1 2" Auger	2.00
1 doz 7" Flat file	4.35
1 doz 8" Three corner file	4.50
Saw set tools	8.00
1 Mattock	2.50
116 Cords Shingle Board at \$2.00	232.00
	<hr/>
	\$456.35

Personal Property of INOUE, Otohichi, Reg. No. 02758

6	7 $\frac{1}{2}$ ' Crosscut saw	Bucking	65.00
3	"	" Falling	36.00
7	Split wedges		10.00
4	Falling wedges		5.00
4	Axes		11.00
2	Sledge hammers		4.00
3	Peevies		16.50
2	Pickroons		3.50
4	Spring boards		4.00
5pr.	Saw handles		6.75
1	Undercuts		5.00
1	Crowbar		1.25
2 kegs	6" Nails		12.00



4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF  
OTHERS: None

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom)

\$232.00 for work cutting shingle bolts, (116 cords),

from M. Ebisuzaki, Third Lake, Stillwater, B.C.

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts)

None

8. BANK ACCOUNTS: None

9. LIFE INSURANCE: None

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS. None

11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

**LIABILITIES:**

1. PERSONAL DEBTS: None

2. TRADE DEBTS: None

REMARKS \_\_\_\_\_

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 19th day of March 1942.

*Prucoster*

Witness

(Signature)

*George Stohicki*

FOR DEPARTMENTAL USE \_\_\_\_\_







GENERAL SUMMARY

File No. 764

October 11, 1947.

Re: Otchichi INOUE, Reg. No. 02758

This man signed a declaration to the Custodian on March 19, 1942. He was evacuated on March 21, 1942.

Prior to his evacuation, INOUE was employed as a logger by Robert McNair Shingle Company (Taira Camp) Stillwater, B. U.

CHATELS

INOUE reported a list of logging equipment left at Stillwater Camp and in the bush. The evacuation from Stillwater was very sudden and the Japanese had no time to arrange for the storage or shipment of their goods. Mr. Green's memo of April 30, 1943, states that it was impossible to identify ownership of the tools found in the camps and that there were tools in the bush which could only be found by the Japanese themselves. For that reason, few or no Stillwater chattels have been accounted for. Nothing further can be done in regard to INOUE's equipment unless he should claim for loss.

MONIES OWING

INOUE reported the sum of \$232.00 owing him for cutting shingle bolts (116 cords) by M. EBISUZAKI Co. However, the Statement received from P. B. Ross & Sons in regard to M. EBISUZAKI Co. and Taira Camp shows that \$210.00 was credited to INOUE and his son George INOUE, File 2346, for 100 cords shingle bolts at \$2.10 per cord. From this amount, board charges for INOUE and his son, amounting to \$225.47, were deducted, leaving a balance of \$15.44 owing M. EBISUZAKI by the two men. There are no funds in either account with which to settle this debt.

LIABILITIES

The sum of \$15.44 is owing M. EBISUZAKI Co. by INOUE and his son for unpaid board.  
(See Monies Owing)

This file reveals no other property of any kind.

This file reveals no other liabilities.

This summary is certified to be in accordance with information on file.

*Frances May*

October 11, 1947.

fm



MEMORANDUM

File Nos.: 764  
2876

April 30th, 1943

To: FILES

From: Mr. Green

Re: INOUE, Otokichi  
MIYAMOTO, (Nobuko) Mrs. Hideo

There is very little that can be done in the way of protection of Japanese property at Stillwater.

Mr. Logan visited this place in June 1942 and reports on A/76 as follows:

"The two camps, Taira and Suzuki, are reached from Stillwater as follows:

4 Miles by car,  
9 Miles by boat,  
1 Mile on foot,  
4½ Miles by boat,  
4 Miles on foot.

Total:-- 22½ Miles

"No one can get in without Mr. McNair knowing, as his craft must be used to cross the lakes.

"Mr. Logan checked all the equipment to be found in the two camp bunk houses and lists are given herewith. It was quite impossible to decide which tools belonged to which man. Additionally, there are also some tools left in the bush which can only be located by the Japanese themselves.

"In short, such equipment as has been left behind, is perfectly safe as it could not be removed without Mr. Nat McNair knowing about it. However, for the most part, it cannot be identified and we shall therefore have to advise the Japanese concerned that we can only assume that the tools they have declared to the Custodian are actually there. It would cost more than the value of these tools to take them away."

Unfortunately, it appears that this report is a little optimistic as thefts of the McNair Company's equipment has since taken place. There is nothing, however, that can be



April 30th, 1943

economically done as appears from Mr. Nat McNair's letter of July 21st on file 2876 written in answer to a request of Mrs. Hideo Miyamoto for shipment of some of her effects. This is quoted below for the benefit of other Stillwater files.

"I cannot ship you any of the enclosed articles as they are away back in the woods. And as the camp is shut down there is no way to take this stuff out only by packing it on your back. And it is impossible to get anybody to do that. Especially these times."



HFG:IF



File No. 764

CLAIMS DEPARTMENT

September 29th, 1943.

Otokichi INOUE - Reg. No. 02758

CREDITORS:-

DEBTORS:-

1. M. Ebisuzaki..... \$232.00 JP

/ND



EXTRACT

EXTRACT FROM STATEMENT RECEIVED FROM P. S. ROSS & SONS IN REGARD TO M. EBISUZAKI CO.  
AND TAIRA SHINGLE BOLT CAMP, STILLWATER, B. S.

<u>Reg. No.</u>	<u>Name</u>	<u>Camp</u>	<u>Amount Claimed</u>		<u>Per cur Records</u>	<u>Board</u>	<u>Net Amt. Owing</u>	<u>Net Amt. Due</u>
<u>Cutting</u>								
02758	Inouye, Otchichi ) Inouye, G )	Taira	232.00	100 @ \$2.10	210.00	162.82 62.62	}	15.44